

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME SÉLECTS DU NORD

Table with columns: NO., NOMS - NAMES, POINTAGE - SCORE

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME CONQUÉRANTS BASSES-LAURENTIDES

Table with columns: NO., NOMS - NAMES, POINTAGE - SCORE

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS

Table with columns: (LETTRES MOULÉES) ALEXANDRE GAGNE, ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH, (PRINTED LETTERS) MATHIEU MAGNENA

Table with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME

FRANC JEU

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

Table with columns: POINTAGE FINAL / SCORE

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS (PRINTED LETTERS)

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, JUGE DE LIGNES LINESMAN, ANNONCEUR ANNOUNCER, ARBITRE REFEREE, CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE

FRANC JEU

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

